JTB

お待たせしました！待望の富山発着!!

日本航空チャーター便利用

【航空会社による関係国政府の許認可取得を条件とします】

富山発着チャーター便で行く

富山⇔ホノルル 直行便

ハワイ

お盆ど真ん中!!

ご旅行期日

2013年

8月13日㊋～18日㊐ 6日間

ココがうれしい!

これは便利!!

1 らくらく富山空港発着 チャーター便利用

2 全行程対象 'OLI'OLIウォーカー乗り放題

3 こども割引 お一人5,000円引き（2歳以上 12歳未満）

4 全行程富山から 添乗員同行

※写真はすべてイメージです。

ご旅行代金

（おとな・お一人様・2名1室・航空機エコノミークラス利用）
※各コース、プランとも、燃油サーチャージ、海外空港諸税は別途必要となります。

お手軽コース（ワイキキ4泊）

スタンダードホテルプラン **198,000円**
利用ホテル／ワイキキリゾートホテル、お一人部屋追加料金／30,000円（相部屋不可）

スーペリアホテルプラン **258,000円**
利用ホテル／パシフィックビーチホテル、お一人部屋追加料金／57,000円（相部屋不可）

デラックスホテルプラン **278,000円**
利用ホテル／ハイアットリージェンシーワイキキリゾート&スパ、お一人部屋追加料金／78,000円（相部屋不可）

スーパーデラックスホテルプラン **328,000円**
利用ホテル／ザ カハラホテル&リゾート、お一人部屋追加料金／130,000円（相部屋不可）

満喫コース（ワイキキ4泊、観光付）

348,000円
利用ホテル／ハイアットリージェンシーワイキキビーチリゾート&スパ
お一人部屋追加料金／78,000円（相部屋不可）

2島めぐり（ハワイ島2泊+ワイキキ2泊）

388,000円
利用ホテル（ハワイ島）／ヒルトンワイコロアビレッジ
（オアフ島）／ヒルトンハワイアンビレッジ ワイキキビーチリゾート
お一人部屋追加料金／76,000円（相部屋不可）

※ホノルル⇔ハワイ島間の搭乗に際し、受託手荷物料金（1個につき片道17ドル）を現地にて別途お支払いいただきます。

らくらくシート席利用追加料金（富山⇔ホノルル間往復）…… **150,000円**

別途料金諸費用

●燃油サーチャージ（5月20日現在）		30,000円
●海外空港諸税	お手軽コース・満喫コース（5月20日現在の概算額）	6,100円
	2島めぐり（5月20日現在の概算額）	6,600円
●渡航手続き手数料		3,150円
●ESTA代行取得手数料（ESTA実費含む）		5,600円

※燃油サーチャージは5月20日現在の金額となり、変動の可能性があります。その場合は上記金額との差額を申し受けます。（又は返金します）

お手軽コース

●募集人員 45 名●最少催行人員 20 名

・利用航空会社：日本航空チャーター便利用(エコノミークラス)
・添乗員：同行します。
・食事条件：朝０回、昼１回、夕０回（機内食除く）

目次	日付	都市名	時間	交通機関	日程	食事
1	8/13(火)	富山空港	夜(予定)	チャーター便	日本航空チャーター便にて、空路ホノルルへ	機
					……日付変更線通過……【機中泊】	
		ホノルル	午前	専用車	到着後、ワイキキ市内観光へ。(○ヌアヌ・パリ、△パンチボール、△イオラニ宮殿 △カメハメハ大王像、ショッピング) 観光後、説明会およびウエルカムランチ。ホテルチェックインは 15:00 以降 【ホノルル泊】	昼 ×
2	8/14(水)	ホノルル	終日		終日フリータイム オプショナルツアーでハワイの休日をお楽しみください。 'OLI 'OLIウォーカー付。 ご自由にご利用ください。 【ホノルル泊】	×
3	8/15(木)	ホノルル	終日			×
4	8/16(金)	ホノルル	終日			×
5	8/17(土)	ホノルル	午前(予定)	チャーター便	日本航空チャーター便にて、帰国の途に	× 機
					……日付変更線通過……【機中泊】	
6	8/18(日)	富山空港	午後(予定)		富山空港到着後、入国手続きを済ませ、解散。	×

満喫コース

●募集人員 30 名●最少催行人員 20 名

・利用航空会社：日本航空チャーター便利用(エコノミークラス)
・添乗員：同行します。
・食事条件：朝３回、昼２回、夕４回（機内食除く）

目次	日付	都市名	時間	交通機関	日程	食事
1	8/13(火)	富山空港	夜(予定)	チャーター便	日本航空チャーター便にて、空路ホノルルへ	機
					……日付変更線通過……【機中泊】	
		ホノルル	午前	専用車	到着後、ワイキキ市内観光へ。(○ヌアヌ・パリ、△パンチボール、△イオラニ宮殿 △カメハメハ大王像、ショッピング) 観光後、説明会およびウエルカムランチ。ホテルチェックインは 15:00 以降。夕食はマジックオブポリネシアを見ながらお楽しみください。 【ホノルル泊】	昼 夕
2	8/14(水)	ホノルル	終日	専用車	終日オアフ観光 (△カピオラニ公園、△ダイヤモンドヘッド、△カハラ地区(高級住宅街)、○ハナウマ湾展望台 ○ハロナ潮吹き岩、△チャイナマンズハット、◎クアロア牧場、◎ポリネシアカルチャーセンター)【ホノルル泊】	朝 昼 夕
3	8/15(木)	ホノルル	終日		終日フリータイム オプショナルツアーでハワイの休日をお楽しみください。 'OLI 'OLIウォーカー付。ご自由にご利用ください。 【ホノルル泊】	朝 × 夕
4	8/16(金)	ホノルル	終日		夕食までフリータイム 'OLI 'OLIウォーカー付。ご自由にご利用ください。 夕食はスターオブホノルルにて サンセットディナークルーズ 【ホノルル泊】	朝 × 夕
5	8/17(土)	ホノルル	午前(予定)	チャーター便	日本航空チャーター便にて、帰国の途に	× 機
					……日付変更線通過……【機中泊】	
6	8/18(日)	富山空港	午後(予定)		富山空港到着後、入国手続きを済ませ、解散。	×

2島めぐり

●募集人員 20 名●最少催行人員 10 名

・利用航空会社：日本航空チャーター便利用(エコノミークラス)
・添乗員：同行します。
・食事条件：朝３回、昼２回、夕３回（機内食除く）

目次	日付	都市名	時間	交通機関	日程	食事
1	8/13(火)	富山空港	夜(予定)	チャーター便	日本航空チャーター便にて、空路ホノルルへ	機
					……日付変更線通過……【機中泊】	
		ホノルル ハワイ島	午前	航空機 専用車	到着後、国内線に乗り継ぎ、ハワイ島へ 到着後島内観光 (○キラウエア火山、○黒砂海岸 ○レインボーフォールズ) 【ハワイ島泊】	昼 夕
2	8/14(水)	ハワイ島	終日		終日フリータイム 各種オプショナルツアーでお楽しみください。 【ハワイ島泊】	朝 × ×
3	8/15(木)	ハワイ島 ホノルル	午前 午後	航空機 専用車	国内線にてホノルルへ 到着後、ホノルル市内観光 (○ヌアヌ・パリ、△パンチボール、△イオラニ宮殿 △カメハメハ大王像、ショッピング) 昼食後、フリータイム。ホテルチェックインは 15:00 以降 【ホノルル泊】	朝 昼 夕
4	8/16(金)	ホノルル	午前		★終日フリータイム オプショナルツアーでハワイの休日をお楽しみください。 'OLI 'OLIウォーカー付。ご自由にご利用ください。 夕食はスターオブホノルルにて サンセットディナークルーズ 【ホノルル泊】	朝 × 夕
5	8/17(土)	ホノルル	午前(予定)	チャーター便	日本航空チャーター便にて、帰国の途に	× 機
					……日付変更線通過……【機中泊】	
6	8/18(日)	富山空港	午後(予定)		富山空港到着後、入国手続きを済ませ、解散。	×

ご利用ホテル（お部屋の室タイプ及び眺望指定は出来ません。）

●お手軽コース及び満喫コース

スタンダードプラン	デラックスプラン及び満喫コース
◆ワイキキリゾートホテル	◆ハイアットリージェンシー ワイキキリゾート＆スパ
スーペリアプラン	スーパーデラックスプラン
◆パシフィックビーチホテル	◆ザ カハラホテル＆リゾート

●ハワイ２島めぐり

ハワイ島
◆ヒルトンワイコロアビレッジ.
オアフ島
◆ヒルトンハワイアンビレッジ ワイキキビーチリゾート

ホテル部屋のご案内

ホテル部屋は原則として２人部屋を２名様でご利用いただきます。お１人または奇数人数でご参加の場合は他の方との相部屋はお受けできません。ツインベッドルームの場合、２つベッドが離れていない部屋や、２つのベッドサイズ、種類が異なる部屋が含まれます。ご夫婦などのカップルでご参加の場合、現地の習性によりダブルベッドルームとなる場合があります。
カップル以外のお客様には２台目のベッドとして簡易ベッド（エキストラ又はソファーベッド）を入れてご利用いただく場合があります。

★時間帯の目安

早朝	朝	午前	昼	午後	夕刻	夜	深夜
04:00	06:00	09:00	12:00	13:00	16:00	18:00	23:00	04:00

★マークの略語　機：機内食　朝：朝食　昼：昼食　夕：夕食　◎：入場観光　○：下車観光　△：車窓観光

※チャーター便の為フライト時間により日程が多少変更になる場合があります。

ESTA（電子渡航承認システム）について

日本国籍の方で、ハワイ・アメリカに90日以内の短期滞在目的で渡航する方は、査証（VISA）の取得が免除される一方で、渡航72時間前までESTAを通して申請を行い、渡航承認を得る事が義務付けられています。申請はご自身でオンラインを利用することによって、取得が出来ます（実費14ドルかかります）が、弊社にて代行申請も可能です。その際は、手数料として、お1人様5,600円（ESTA実費含む）を申し受けます。

旅行条件　要旨　お申し込みの際には、必ず旅行条件書（全文）をお受け取りください。

この旅行は㈱JTB中部（名古屋市中村区名駅1-1-4 観光庁長官登録旅行業第1762号。以下「当社」といいます。）が企画・実施する旅行であり、この旅行に参加されるお客様は当社と募集型企画旅行契約（以下「旅行契約」といいます。）を締結することになります。また、旅行条件は、下記によるほか、別途お渡しする旅行条件書（全文）、出発前にお渡しする最終日程表と称する確定書面及び当社旅行業約款募集型企画旅行契約の部によります。

◆旅行のお申し込み及び契約成立時期

(1) 当社所定の申込書に所定の事項を記入し、下記の申込金を添えてお申し込みください。申込金は、旅行代金お支払の際差し引かせていただきます。
(2) 電話、郵便、ファクシミリその他の通信手段でお申し込みの場合、当社が予約の承諾の旨通知した翌日から起算して３日以内に申込書の提出と申込金の支払をしていただきます。
(3) 旅行契約は当社が契約の締結を承諾し、申込金を受領したときに成立するものとします。
(4) お申込金（おひとり）：30,000円

◆旅行代金のお支払

旅行代金は旅行出発日の前日からさかのぼって21日目にあたる日より前（お申し込みが間際の場合は当社が指定する期日までに）にお支払下さい。また、お客様が当社提携カード会社のカード会員である場合、お客様の署名なくして旅行代金、取消料、追加諸費用などをお支払いただくことがあります。この場合カード利用日は、お客様からお申出が無い場合、お客様の承諾日といたします。

◆旅行代金取消料（貸切航空運賃を適用するコース）

旅行契約成立後、お客様の都合で契約を解除されるときは、次の金額を取消料として申し受けます。

旅行契約時の解除期日	取消料
○旅行開始日の前日より起算してさかのぼって90日目にあたる日以降31日前まで	旅行代金の20%
○旅行開始日の30日前から21日前まで	旅行代金の50%
○旅行開始日の20日前から4日前まで	旅行代金の80%
○旅行開始日の3日前から当日まで	旅行代金の100%

・航空機のフライト時間の変更により行程が変わることがあります。（確定宿泊ホテルは、旅行出発前にお渡しする最終日程表でお知らせします）

◆旅行代金に含まれるもの

＊旅行日程に明示した運送機関の運賃・料金（注釈のないかぎりエコノミークラス）＊旅行日程に明示した観光の料金（バス料金・ガイド料金・入場料金）＊旅行日程に明示した宿泊の料金及び税・サービス料金（2人部屋に2人ずつの宿泊を基準とします。）＊旅行日程に明示した食事の料金及び税・サービス料金＊航空機による手荷物運搬料金＊現地での手荷物運搬料金（一部含まれないコースがあります。また、一部の空港・ホテルではお客様自身で運搬していただく場合があります。＊添乗員同行費用
これらの費用は、お客様の都合により一部利用されなくても原則として払い戻しいたしません。

◆旅行代金に含まれないもの

前項のほか旅行代金は含まれません。その一部を例示いたします。
＊超過手荷物料金＊クリーニング代、電話電報料、ホテルのボーイ・メイド等に対する心付け、その他追加飲食等個人的性質の諸費用及びそれに伴う税・サービス料金＊渡航手続き関係費用＊オプショナルツアー料金＊日本国内におけるご自宅から発着空港等集合・解散時点までの交通費・宿泊費＊旅行日程中の空港税、燃油サーチャージ等

◆「通信契約」を希望されるお客様との旅行条件

当社提携クレジットカード会社のカード会員（以下会員）といいます。）より「会員の署名なくして旅行代金や取消料等の支払を受ける」こと（以下通信契約）といいます。）を条件に申込を受けた場合、通常の旅行条件とは以下の点で異なります。（受託旅行業者により当該取扱いができない場合があります。また取扱いできるカードの種類も受託旅行業者により異なります。）
○通信契約による旅行契約は、当社が旅行契約の締結を承諾する旨を電話又は郵便で通知する場合には、当社がその通知を発した時に成立し、当社がe-mail等の電子承諾通知による方法により通知する場合は、その通知がお客様に到達した時に成立するものとします。また申込時には「会員番号・カード有効期限」等を通知して頂きます。
○与信等の理由により会員のお申し出のクレジットカードでのお支払ができない場合、当社は通信契約を解除し、上記の取消料と同額の違約料を申し受けます。ただし、当社が別途指定する期日までに現金による旅行代金のお支払いをいただいた場合はこの限りではありません。

◆旅券・査証について

○旅券（パスポート）：この旅行には、帰国時まで有効な旅券が必要です。（入国時90日以上が望ましい）
○査証（ビザ）：この旅行には査証は不要です。但し、ESTA渡航認証が必要となり且つ、IC旅券又は機械読み取り式旅券が必要です。
○妊娠中の方は、出発当日時点の妊娠週をお知らせ下さい。航空機搭乗の際、出産予定日が明記された診断書が必要な場合があります。又、航空機により搭乗制限がある場合がありますので詳しくはお問い合せ下さい。
現在お手持ちの旅券の有効性の確認、旅券・査証の取得はお客様ご自身で行なってください。これらの手続き代行は、渡航手続料金をいただいてお受けします。

◆空港諸税について

この旅行には旅行代金とは別に以下の空港諸税が必要です。
○旅行代金とあわせてお支払頂くもの：（お手軽・満喫コース：6,100円）（2島めぐりコース：6,600円）

◆個人情報取扱いについて

(1) 当社及び販売店は、旅行申込に際に提出された申込書等に記載された個人情報について、お客様との間の連絡のために利用させていただくほか、お客様がお申し込みいただいた旅行において運送・宿泊機関等の提供するサービスの手配及びそれらのサービスの受領のために手続きに必要な範囲内で利用させていただきます。
(2) 当社は、旅行先でのお客様のお買い物等の便宜のため、当社の保有するお客様個人情報を土産物店に提供することがあります。この場合、お客様の氏名、パスポート番号及び搭乗される航空便名等に係る個人情報をあらかじめ電子的方法等で送付することによって提供いたします。なお、これらの個人情報の提供の停止を希望される場合は、お申込店に出発前までにお申し出ください。

この旅行条件は2013年5月20日を基準としています。
又、旅行代金は2013年5月20日現在の有効な運賃・規則を基準として算出しています。

旅行企画実施　株式会社 JTB中部
観光庁長官登録旅行業第1762号
日本旅行業協会正会員
〒450-6111　名古屋市中村区名駅1-1-4

ボンド保証会員（社）日本旅行業協会正会員

旅行業公正取引協議会会員

旅行業務取扱管理者とは、お客様の旅行を取扱う営業所での取引の責任者です。この旅行の契約に関し、担当者からの説明にご不明な点がありましたら、ご遠慮なく旅行業務取扱管理者にご質問下さい。

お問い合せ・お申し込みは